FA 05334/09

Patent and Trademate Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number;

## **Declaration and Power of Attorney For Patent Application**

# 特許出願宣言書及び委任状 Japanese Language Declaration

## 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:

As a below named inventor. I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、吹いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

### 可視光型触媒及びその製造方法

VISIBLE-RADIATION ACTIVATING TYPE PHOTOCATALYST AND METHOD FOR PRODUCING THE SAME

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の種がチェックされている場合は、この限りでない:

と 1999年8月13日 の日に出頭され、この出版の米国出版番号をはPCT国際出版番号をは、PCT/JP99/04396であり、且つ 2001年2月21日 の日に補正された出版(該当する場合)

■ was filed on <u>13 August 1999</u>
 as United States Application Number or PCT International Application Number

PCT/JP99/04396 and was amended on

21 February 2001 (if applicable)

私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編規則1、58に定職されている、特許 性について重要な信報を開示する機務があることを認める。 I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.58

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Page <u>1</u> of <u>4</u>



PTO/SB/106 (5-00)
Approved the use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration

## (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発明者証の出版、較いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版が、下記の絵内をチャックすることによりがした。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCI International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed

いかなる出願も、下記の枠内をチェ	ックすることにより示した。	International application having a filing date before tapplication for which priority is claimed	that of the
Prior Foreign Application(s) 外団での免行出版			Priority Not Claims 優先推主張な
10/235112	Japan	21 August 1998	
10/250250	Japan	4 September 1998	
10/287747	<u>Japan</u>	9 October 1998	_
(Number) (番号)	(Country) (固名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	
10/339772	Japan	30 November 1998	_
11/64665	Japan	11 March 1999	_ 🗆
(Number) (番号)	(Country) (图名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出版新号)	(Filing Date)
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 東第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいか なるPCT国際出版についても、その同第365条(c)に基づく利益 を主張する。また、本出版の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第 35編第12条第1段に規定された庭保で、先行する米国出版区は PCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版の 出版日と本国内出版日またはPCT国際出版日との間の期間中に入手 された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許 性に関わる重要な情報について関示義務があることを承認する。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United Slates, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the poor United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United Stales Code Section 112, 1 acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1 56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.  (Status: Patented, Pending, Abandoned)  (郑宏: 粉許可、係區中、放業)	
(出職番号) 	(出版日)	(从56.14年时刊、徐扬中、双条)	

私は、ここに表明された私目身の知識に係わる陸述が真実であり、 且つ情報と信ずることに基づく理述が、真実であると信じられること を宜言し、さらに、故理に虚偽の既述などを行った場合は、米国法典 項18編第1001条に基づき、罰金よたは拘禁、若しくはその両方 により処別の理述とそのような故障による遺偽の理述と たは千れに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生 ずることを理解した上で理述が行われたことを、ここに宜言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true. and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application of any patent issued thereon.

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況:特許許可、係属中、放案)

(Filing Date)

(出頭日)

(Application No.)

(出願番号)



Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration

### (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発明者証の出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)・(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCI International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed

		Prionty Not Cla 優先惟主張
Japan (Country)	22 July 1999 (Day/Month/Year Filed)	
		_
(Country) (図名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	
	(Country) (国名) WIPO (Country)	(Country) (Day/Month/Year Filed) (国名) (出願日/月/年)  WIPO 13 August 1999 (Country) (Day/Month/Year Filed)

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出版についても、その米 ・国法典第35編119条 (e) 項の利益を主張する。 I hereby claim the benefit under Title 35, United Stales Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below

(Application No.) (出願番号) (Filing Date) (出願日) (Application No.) (出版番号) (Filing Date) (出版日)

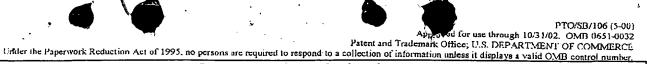
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 東第35編末120条に基づく利益を主張し、又米国を相定するいか なるPCT国際出願についても、その同第365条 (c)に基づく利益 を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第 35編第112条第1段に規定された鍵操で、先行する米国出願又は PCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版の 出版日と本国内出版日本には、アロ国際出版日とのの期間でに入手 された情報で、進邦規則法典第37編規則1.566定職された特許 性に関わる重要な情報について関示職務があることを承認する。 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United Slates, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the poor United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United Stales Code Section 112, 1 acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1 56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

(Application No.) (出願番号)

(Filing Date) (出頭目) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)

(Application No.) (出願番号) (Filing Date) (出版日) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放棄)

払は、ここに裏明された私自身の知識に係わる健述が真実であり、 且つ何似と信ずることに基づく護述が、真実であると信じられること を宜言し、ならに、故想に虚偽の既述などを行った場合は、米田法典 第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその関方 により返罰され、またそのような故意による庶偽の護述は、本出賦ま たはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性が関係が生 ずることを理解した上で護述が行われたことを、ここに宜官する。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true. and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application of any patent issued thereon.



## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration numbers).



Lawrence Rosenthal, Reg. No. 24,377 Steven B. Pokotilow, Reg. No. 26,405 James J. DeCarlo, Reg. No. 36,120 Matthew W. Siegal, Reg. No. 32,941

**套類送付先** 

Send Correspondence to:

STROOCK & STROOCK & LAVAN LLP 180 Maiden Lane New York, New York 10038

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

22,2001

Matthew W. Siegal (212) 806-5400

唯一または第一発明者氏名 杉原 竹	<b>真一 /</b> / 00	Full name of sole or first inventor Shinichi Sugihara
発明者の署名	日付	inventors signature atte
<sup>住所</sup> 日本国、神奈川県	横浜市	Residence Yokohama-shi, Kanagawa, Japan
日本国		Japan
郵便の宛先 郵便番号227-0052	日本国神奈川県	Post Office Address 12-37, Umegaoka, Aoba-ku
横浜市青葉区梅が丘12	2-37	Yokohama-shi, Kanagawa 227-0052, Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名	•	Full name of second joint inventor, if any
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所		Residence
<b>国籍</b>		Citizenship
部便の宛先	<del> </del>	Post Office Address
<del></del>		Address

(類三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signatures for third and subsequent joint inventors)  $\,$ 

Page <u>4</u> of <u>4</u>